

## 489017-2026 - Concurso

**Polónia – Construção de condutas para águas pluviais – Bydgoszcz zielono-niebieska. Retenção i zagospodarowanie wód opadowych lub roztopowych. Zadanie 4 i 5. Część 5, Część 6, Część 7.**  
**OJ S 134/2026 15/07/2026**

**Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal - Anúncio de alteração**  
**Obras**

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Correio eletrónico: [tz4@mwik.bydgoszcz.pl](mailto:tz4@mwik.bydgoszcz.pl)

Forma jurídica do adquirente: Organismo de direito público

Atividade da autoridade adjudicante: Serviços públicos das administrações públicas

Atividade da entidade adjudicante: Atividades relacionadas com a água

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: Bydgoszcz zielono-niebieska. Retenção i zagospodarowanie wód opadowych lub roztopowych. Zadanie 4 i 5. Część 5, Część 6, Część 7.

Descrição: Przedmiotem zamówienia jest: - budowa zbiorników retencyjnych podziemnych z suchą komorą pomp, wyposażeniem technologicznym i instalacją wentylacyjną, - budowa podziemnych komór technologicznych z systemem oczyszczania wód opadowych wraz z instalacją wodociągową, kanalizacyjną, wentylacyjną, osuszaczem powietrza i ogrzewaniem, - wykonanie zasilania energetycznego i sterowania pracą zbiorników i komór technologicznych, - budowa układu skrzynek retencyjno-rozsączających, - budowa przepompowni, - budowa podczyszczalni wód deszczowych – osadnika, separatora, - budowa kanalizacji deszczowej grawitacyjnej i tłocznej wraz z elementami towarzyszącymi, - budowa przyłączy wodociągowych, - budowa przyłączy kanalizacji sanitarnej tłocznej i grawitacyjnej wraz z elementami towarzyszącymi, - budowa instalacji kanalizacji deszczowej (instalacji wód opadowych ze zbiornika retencyjnego do komory technologicznej), - budowa instalacji oczyszczonych wód opadowych do punktu poboru, - budowa instalacji oczyszczonych wód opadowych do studzienek systemu automatycznego podlewania, - budowa wewnętrznych linii zasilających WLZ do studzienek systemu automatycznego podlewania, - budowa studzienek systemu automatycznego podlewania, - prace adaptacyjne istniejących stawów tj. np. umacnianie brzegów, bagrowanie, odmulanie dna, wykonanie wylotów, przebudowa wylotów, przebudowa przepustu, wykonanie połączeń między stawami, wykonanie hydrofitowego systemu podczyszczania wód, wykonanie ujęcia do pompy cyrkulacyjnej, - budowa wylotu do istniejącego zbiornika wodnego, umocnienie dna zbiornika wodnego w obrębie wylotu, budowa zejścia do wylotu, - przebudowa istniejącego uzbrojenia terenu kolidującego z projektowaną inwestycją, - likwidacja istniejącego uzbrojenia terenu kolidującego z projektowaną inwestycją, - odtworzenie nawierzchni drogowych po robotach związanych z realizacją umowy, - budowa zjazdów, dróg dojazdowych, - odtworzenie terenów zielonych, - wykonanie i wdrożenie projektów wykonawczych tymczasowej organizacji ruchu, - wykonanie projektów zabezpieczenia wykopów, - wycinka drzew i krzewów, nasadzenia zastępcze, - wykonanie zielonej ściany, - wykonanie zielonych dachów ekstensywnych, - wykonanie ogrodów deszczowych, - wykonanie dokumentacji powykonawczej. Zamówienie zostało

podzielone na 3 Części. Szczegółowo przedmiot zamówienia opisany został w CZĘŚCI III SWZ.

Identificador do procedimento: a7cd0a65-1916-4860-b7ea-adadbeaeca11

Identificador interno: ZP-003/Rb/RZ/2026

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

Principais características do processo: 1. Ofertę i JEDZ składa się, pod rygorem nieważności, w formie elektronicznej (tj. opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym). 2. Wraz z ofertą Wykonawca zobowiązany jest złożyć za pośrednictwem Platformy: 1) JEDZ jako własne oświadczenie wykonawcy, sporządzone w formie elektronicznej / JEDZ dla każdego z wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – odrębne dla każdego z wykonawców (o ile dotyczy); 2) JEDZ dla każdego z podmiotów udostępniających wykonawcy zasoby, o ile wykonawca polega na zasobach innych podmiotów; sporządzone w formie elektronicznej (o ile dotyczy); 3) Zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania wykonawcy do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów, jeżeli wykonawca wykazując spełnienie warunków udziału w postępowaniu polega na zdolnościach lub sytuacji innych podmiotów, sporządzone w formie elektronicznej (o ile dotyczy); 4) Odpis lub informacja z Krajowego Rejestru Sądowego, Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej lub innego właściwego rejestru w celu potwierdzenia, że osoba działająca w imieniu Wykonawcy jest umocowana do jego reprezentowania. Wykonawca nie jest zobowiązany do złożenia dokumentów, o których mowa w zdaniu poprzednim, jeżeli Zamawiający może je uzyskać za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, o ile wykonawca wskazał dane umożliwiające dostęp do tych dokumentów; 5) Pełnomocnictwo lub inny dokument potwierdzający umocowanie do reprezentowania wykonawcy, jeżeli w imieniu wykonawcy działa osoba, której umocowanie do jego reprezentowania nie wynika z dokumentów, o których mowa w pkt 2 ppkt. 4 powyżej, sporządzone w formie wskazanej w pkt 4 poniżej (o ile dotyczy); 6) Pełnomocnictwo lub inny dokument potwierdzający umocowanie dla pełnomocnika ustanowionego przez wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia do reprezentowania ich w postępowaniu albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, jeżeli ofertę składają wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia, sporządzone w formie wskazanej w pkt 4 poniżej (o ile dotyczy); 7) Dokumenty, o których mowa wyżej w pkt 2 ppkt. 4 i 5 powyżej dla osoby działającej w imieniu podmiotu udostępniającego wykonawcy zasoby na zasadach określonych w art. 118 UPZP (o ile dotyczy); 8) Wadium w oryginale w postaci elektronicznej, jeśli wykonawca wnosi wadium w formie niepieniężnej (o ile dotyczy); 9) Oświadczenie wykonawcy o niepodleganiu wykluczeniu w oparciu o art. 7 ust. 1 Ustawy sankcyjnej oraz art. 5k ust. 1 Rozporządzenia sankcyjnego/ Oświadczenia wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia o niepodleganiu wykluczeniu w oparciu o art. 7 ust. 1 Ustawy sankcyjnej oraz art. 5k ust. 1 Rozporządzenia sankcyjnego – odrębne dla każdego z wykonawców (o ile dotyczy) – zgodnie z wzorem stanowiącym Załącznik do IDW; 10) Oświadczenie podmiotu udostępniającego zasoby o niepodleganiu wykluczeniu w oparciu o art. 7 ust. 1 Ustawy sankcyjnej oraz art. 5k ust. 1 Rozporządzenia sankcyjnego – zgodnie z wzorem stanowiącym Załącznik do IDW; 11) Oświadczenie wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, o którym mowa w art. 117 ust. 4 UPZP - zgodnie z wzorem stanowiącym Załącznik do IDW (o ile dotyczy). 3. Zobowiązanie, o którym mowa w pkt. 2 ppkt. 3 powyżej powinno być podpisane przez osobę upoważnioną do reprezentowania podmiotu udostępniającego zasoby. 4. Pełnomocnictwo pod rygorem nieważności przekazuje się w postaci elektronicznej i opatruje kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Jeżeli

dokument sporządzony został jako dokument w postaci papierowej i opatrzony własnoręcznym podpisem, wykonawca składa cyfrowe odwzorowanie dokumentu opatrzone kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Poświadczenia zgodności cyfrowego odwzorowania z dokumentem w postaci papierowej dokonuje mocodawca lub notariusz. 5. Zamawiający, zgodnie z Rozporządzeniem Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2020 r. w sprawie sposobu sporządzania i przekazywania informacji oraz wymagań technicznych dla dokumentów elektronicznych oraz środków komunikacji elektronicznej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursie (Dz. U. z 2020 r. poz. 2452), dalej jako „Rozporządzenie PRM”, określa niezbędne wymagania sprzętowo - aplikacyjne umożliwiające pracę na Platformie, tj.: 1) stały dostęp do sieci Internet o gwarantowanej przepustowości nie mniejszej niż 2 Mbit/s, 2) komputer klasy PC lub MAC o następującej konfiguracji: pamięć min. 2 GB Ram, procesor Intel IV 2 GHZ lub jego nowsza wersja, jeden z systemów operacyjnych - MS Windows 7, Mac Os x 10 4, Linux, lub ich nowsze wersje, 3) zainstalowana dowolna przeglądarka internetowa inna niż Internet Explorer, 4) włączona obsługa JavaScript, 5) akceptacja plików typu „cookies”, 6) zainstalowany program Adobe Acrobat Reader lub inny obsługujący format plików .pdf. 6. Szyfrowanie na Platformie odbywa się za pomocą protokołu TLS 1.3. 7. Oznaczenie czasu odbioru danych przez Platformę stanowi datę oraz dokładny czas (hh:mm:ss) generowany wg. czasu lokalnego serwera synchronizowanego z zegarem Głównego Urzędu Miar. 8. Sposób sporządzenia dokumentów elektronicznych, oświadczeń lub elektronicznych kopii dokumentów lub oświadczeń musi być zgodny z wymaganiami określonymi w Rozporządzeniu Ministra Rozwoju, Pracy i Technologii z dnia 23 grudnia 2020 r. w sprawie podmiotowych środków dowodowych oraz innych dokumentów lub oświadczeń, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy (Dz.U. z 2020 r., poz. 2415, ze zm.; dalej jako: „Rozporządzenie MRPiT”) oraz Rozporządzeniu PRM. 9. RODO (obowiązek informacyjny, ograniczenie stosowania) Zamawiający realizuje przez zamieszczenie wymaganych informacji w SWZ. 10. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### **2.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45232130 Construção de condutas para águas pluviais

Classificação adicional (cpv): 45232454 Construção de bacia de águas pluviais, 45232431

Estação de bombagem de águas residuais, 45232421 Tratamento de águas residuais,

45112712 Trabalhos de paisagismo em jardins, 71421000 Serviços de jardinagem paisagística

#### **2.1.2. Local de execução**

Cidade: Bydgoszcz

Subdivisão do país (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

País: Polónia

#### **2.1.4. Informações gerais**

Informações adicionais: 1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu w okolicznościach, o których mowa w art. 108 ust. 1 UPZP (z zastrzeżeniem treści art. 393 ust. 4 UPZP) i ust. 2 UPZP, art. 109 ust 1 pkt 1 i 4 UPZP oraz w okolicznościach wskazanych w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałaniu wspieraniu agresji na Ukrainę, oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (t.j. Dz. U. 2025 poz. 514, dalej jako Ustawa sankcyjna), a także w art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE. L. z 2014 r. Nr 229, str. 1 ze zm.; dalej jako Rozporządzenie sankcyjne). 2. W celu potwierdzenia braku podstaw wykluczenia wykonawcy z udziału w postępowaniu, Zamawiający żąda złożenia: 1) informacji z Krajowego Rejestru

Karnego w zakresie: a) art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a-g i pkt 2 UPZP (z wyłączeniem skazania za przestępstwo wymienione w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h UPZP), b) art. 108 ust. 1 pkt 4 UPZP, dotyczącą orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego, - sporządzonej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jej złożeniem; 2) oświadczenia wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 UPZP, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (t.j. Dz.U. z 2025 r. poz. 1714 ze zm.), z innym wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty niezależnie od innego wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej - wzór oświadczenia wykonawcy w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 UPZP o przynależności lub braku przynależności do tej grupy kapitałowej stanowi Załącznik nr 4 do IDW; 3) informacji z Centralnego Rejestru Beneficjentów Rzeczywistych, w zakresie art. 108 ust. 2 UPZP, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do tego rejestru, sporządzonej nie wcześniej niż 3 miesiące przed jej złożeniem; 4) zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków i opłat, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 1 UPZP, wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed jego złożeniem, a w przypadku zalegania z opłacaniem podatków lub opłat wraz z zaświadczeniem zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że odpowiednio przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert wykonawca dokonał płatności należnych podatków lub opłat wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłat tych należności; 5) zaświadczenia albo innego dokumentu właściwej terenowej jednostki organizacyjnej Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub właściwego oddziału regionalnego lub właściwej placówki terenowej Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 1 UPZP, wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed jego złożeniem, a w przypadku zalegania z opłacaniem składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne wraz z zaświadczeniem albo innym dokumentem zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że odpowiednio przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert wykonawca dokonał płatności należnych składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłat tych należności; 6) odpisu lub informacji z Krajowego Rejestru Sądowego lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP, sporządzonych nie wcześniej niż 3 miesiące przed jej złożeniem, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji; 7) oświadczenia wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu, o którym mowa w art. 125 ust. 1 UPZP złożonym na formularzu JEDZ, w zakresie podstaw wykluczenia z postępowania określonych w: a) art. 108 ust. 1 pkt 3 UPZP, b) art. 108 ust. 1 pkt 4 UPZP dotyczących orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka zapobiegawczego, c) art. 108 ust. 1 pkt 5 UPZP dotyczących zawarcia z innymi wykonawcami porozumienia mającego na celu zakłócenie konkurencji, d) art. 108 ust. 1 pkt 6 UPZP, e) art. 109 ust. 1 pkt 1 UPZP, odnośnie do naruszenia obowiązków dotyczących płatności podatków i opłat lokalnych, o których mowa w ustawie z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2025 r. poz. 707). Wzór oświadczenia wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu, o którym mowa w art. 125 ust. 1 UPZP złożonym na formularzu JEDZ w zakresie podstaw wykluczenia z postępowania stanowi Załącznik do IDW. 3. Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast: 1) informacji z Krajowego Rejestru Karnego, o której mowa w pkt 2 ppkt 1) powyżej – składa informację z

odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy, albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dotyczy informacja albo dokument, w zakresie, o którym mowa w pkt 2 ppkt 1) powyżej; 2) informacji z Centralnego Rejestru Beneficjentów Rzeczywistych, o której mowa w pkt 2 ppkt 3) powyżej – składa informację z odpowiedniego rejestru zawierającego informacje o jego beneficjentach rzeczywistych albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, określający jego beneficjentów rzeczywistych 3) zaświadczenia, o którym mowa w pkt 2 ppkt 4) powyżej, zaświadczenia albo innego dokumentu potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne, o których mowa w pkt 2 ppkt 5) powyżej, lub odpisu albo informacji z Krajowego Rejestru Sądowego lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, o których mowa w pkt 2 ppkt 6) powyżej - składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że: a) nie naruszył obowiązków dotyczących płatności podatków, opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne, b) nie otwarto jego likwidacji, nie ogłoszono upadłości, jego aktywami nie zarządza likwidator lub sąd, nie zawarł układu z wierzycielami, jego działalność gospodarcza nie jest zawieszona ani nie znajduje się on w innej tego rodzaju sytuacji wynikającej z podobnej procedury przewidzianej w przepisach miejsca wszczęcia tej procedury. 4. Dokument, o którym mowa w pkt. 3 ppkt 1) powyżej, powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed jego złożeniem. Dokumenty, o których mowa w pkt. 3 ppkt 2) i 3) powyżej, powinny być wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed ich złożeniem. 5. Jeżeli w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument dotyczy, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt 3) powyżej, lub gdy dokumenty te nie odnoszą się do wszystkich przypadków, o których mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1, 2 (z zastrzeżeniem treści art. 393 ust. 4 UPZP) i pkt 4 UPZP, art. 109 ust. 1 pkt 1 UPZP zastępuje się je odpowiednio w całości lub w części dokumentem zawierającym odpowiednio oświadczenie wykonawcy, ze wskazaniem osoby albo osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub oświadczenie osoby, której dokument miał dotyczyć, złożone pod przysięgą, lub, jeżeli w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument miał dotyczyć, nie ma przepisów o oświadczeniu pod przysięgą, złożone przed organem sądowym lub administracyjnym, notariuszem, organem samorządu zawodowego lub gospodarczego, właściwym ze względu na siedzibę lub miejsce zamieszkania wykonawcy lub miejsce zamieszkania osoby, której dokument miał dotyczyć. Postanowienie pkt 4) powyżej stosuje się. 6. Wraz z ofertą wykonawca składa oświadczenie, że nie podlega on wykluczeniu w oparciu o art. 7 ust. 1 Ustawy sankcyjnej oraz nie zachodzą wobec niego przesłanki wymienione w art. 5k ust. 1 Rozporządzenia sankcyjnego, wraz z wykazem podwykonawców i dostawców, na których przypada ponad 10% wartości zamówienia, a w przypadku podmiotów, na których zdolności wykonawcy polega – wskazania, czy wykonawca polega na zdolności tych podmiotów w zakresie odpowiadającym ponad 10% wartości zamówienia - oświadczenie powinno zostać złożone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik 2a do IDW. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez wykonawców oświadczenie składa każdy z wykonawców. 7. Zamawiający żąda od wykonawcy, który polega na zdolnościach lub sytuacji podmiotów udostępniających zasoby na zasadach określonych w art. 118 UPZP, przedstawienia w odniesieniu do tych podmiotów dokumentów wymienionych w pkt 2. ppkt. 1, 3, 4, 5, 6, 7) powyżej, złożenia przez podmiot udostępniający zasoby oświadczenia wg wzoru stanowiącego Załącznik 2b do IDW, oświadczenie tego, że podmiot ten nie podlega wykluczeniu w oparciu o art. 7 ust. 1 Ustawy sankcyjnej oraz

nie zachodzą wobec niego przesłanki wymienione w art. 5k ust. 1 Rozporządzenia sankcyjnego. Oświadczenie podmiotu udostępniającego zasoby wykonawca składa wraz z ofertą. 8. W celu potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia z postępowania oraz w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu, wykonawca składa wraz z ofertą oświadczenie JEDZ.

**Base jurídica:**

Diretiva 2014/25/UE

Ustawa z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r., poz. 1320 ze zm.; dalej jako „UPZP”). Zamawiający udziela zamówienia w trybie przetargu nieograniczonego. Zamawiający, w przedmiotowym postępowaniu przewiduje zastosowanie procedury, o której mowa w art. 139 ust 1, 3 i 4 UPZP.

**2.1.5. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Número máximo de lotes para os quais um proponente pode apresentar propostas: 1

**Condições do contrato:**

Número máximo de lotes que podem ser adjudicados a um proponente no quadro de um contrato: 1

**2.1.6. Motivos de exclusão**

Fontes dos motivos de exclusão: Anúncio

Participação numa organização criminosa: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo udziału w zorganizowanej grupie przestępczej albo związku mającym na celu popełnienie przestępstwa lub przestępstwa skarbowego, o którym mowa w art. 258 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. Kodeks karny (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 383, dalej jako „Kodeks karny”) (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. a UPZP (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW. Trabalho infantil e outras formas de tráfico de seres humanos: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo: handlu ludźmi, o którym mowa w art. 189a Kodeksu karnego (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. b UPZP); powierzenia wykonywania pracy małoletniemu cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 9 ust. 2 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (t.j. Dz. U. z 2021 r. poz. 1745 ze zm.) (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. f UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. b i f UPZP (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Corrupção: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 228–230a, art. 250a Kodeksu karnego, w art. 46 lub 48 ustawy z dnia 25 czerwca 2010 r. o sporcie (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1488 ze zm.) lub w art. 54 ust. 1–4 ustawy z dnia 12 maja 2011 r. o refundacji leków, środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego oraz wyrobów medycznych (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 907 ze zm.) (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. c UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub

nadzorczy, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. c UPZP (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Branqueamento de capitais ou financiamento do terrorismo: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo finansowania przestępstwa o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 165a Kodeksu karnego, lub przestępstwo udaremniania lub utrudniania stwierdzenia przestępnego pochodzenia pieniędzy lub ukrywania ich pochodzenia, o którym mowa w art. 299 Kodeksu karnego (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. d UPZP) Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. d UPZP (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Infrações terroristas ou infrações relacionadas com atividades terroristas: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo o charakterze terrorystycznym, o którym mowa w art. 115 § 20 Kodeksu karnego, lub mające na celu popełnienie tego przestępstwa (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. e UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. e UPZP (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Fraude: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za przestępstwo oszustwa, o którym mowa w art. 286 Kodeksu karnego, lub przestępstwo skarbowe (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowo-akcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g UPZP (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW..

Incumprimento da obrigação de pagamento de impostos: Z postępowania wyklucza się wykonawcę wobec którego wydano prawomocny wyrok sądu lub ostateczną decyzję administracyjną o zaleganiu z uiszczeniem podatków, opłat, chyba że wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych podatków, opłat wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 3 UPZP). Z postępowania wyklucza się także wykonawcę, który naruszył obowiązki dotyczące płatności podatków, opłat, z wyjątkiem przypadku, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 3 UPZP, chyba że wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych podatków, opłat wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności (art. 109 ust. 1 pkt 1 UPZP). Szczegółowo opisano w Części I SWZ IDW.

Incumprimento da obrigação de pagamento das contribuições para a segurança social: Z postępowania wyklucza się wykonawcę wobec którego wydano prawomocny wyrok sądu lub ostateczną decyzję administracyjną o zaleganiu z uiszczeniem opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne, chyba że wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed

upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych opłat lub składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 3 UPZP). Z postępowania wyklucza się także wykonawcę, który naruszył obowiązki dotyczące płatności opłat lub składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne, z wyjątkiem przypadku, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 3 UPZP, chyba że wykonawca odpowiednio przed upływem terminu do składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo przed upływem terminu składania ofert dokonał płatności należnych opłat lub składek na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne wraz z odsetkami lub grzywnami lub zawarł wiążące porozumienie w sprawie spłaty tych należności (art. 109 ust. 1 pkt 1 UPZP). Szczegółowo opisano w Części I SWZ IDW.

Acordos com outros operadores económicos com o objetivo de distorcer a concorrência: Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli Zamawiający może stwierdzić, na podstawie wiarygodnych przesłanek, że wykonawca zawarł z innymi wykonawcami porozumienie mające na celu zakłócenie konkurencji, w szczególności jeżeli należąc do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 594), złożyli odrębne oferty, oferty częściowe lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, chyba że wykażą, że przygotowali te oferty lub wnioski niezależnie od siebie (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 5 UPZP). Szczegółowo zawarte w Części I SWZ - IDW.

Intervenção direta ou indireta na preparação do presente procedimento de contratação: Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli, w przypadkach, o których mowa w art. 85 ust. 1 UPZP, doszło do zakłócenia konkurencji wynikającego z wcześniejszego zaangażowania tego wykonawcy lub podmiotu, który należy z wykonawcą do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy o ochronie konkurencji i konsumentów, chyba że spowodowane tym zakłócenie konkurencji może być wyeliminowane w inny sposób niż przez wykluczenie wykonawcy z udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 6 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Incumprimento de obrigações determinadas por motivos de exclusão puramente nacionais: Z postępowania wyklucza się wykonawcę będącego osobą fizyczną, którego prawomocnie skazano za: przestępstwo, o którym mowa w art. 47 ustawy z dnia 25 czerwca 2010 r. o sporcie (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. c UPZP); przestępstwo przeciwko wiarygodności dokumentów, o których mowa w art. 270-277d Kodeksu karnego; przestępstwo przeciwko obrotowi gospodarczemu, o których mowa w art. 296-307 Kodeksu karnego z wyjątkiem przestępstwa udaremniania lub utrudniania stwierdzenia przestępnego pochodzenia pieniędzy lub ukrywania ich pochodzenia, o którym mowa w art. 299 Kodeksu karnego (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę wobec którego prawomocnie orzeczono zakaz ubiegania się o zamówienia publiczne (zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 4 UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę, który udaremnia lub utrudnia stwierdzenie przestępnego pochodzenia pieniędzy lub ukrywa ich pochodzenie, w związku z brakiem możliwości ustalenia beneficjenta rzeczywistego, w rozumieniu art. 2 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 644) (zgodnie z art. 108 ust. 2 UPZP). Z postępowania wyklucza się wykonawcę jeżeli urzędującego członka jego organu zarządzającego lub nadzorczego, wspólnika spółki w spółce jawnej lub partnerskiej albo komplementariusza w spółce komandytowej lub komandytowoakcyjnej lub prokurenta prawomocnie skazano za przestępstwo, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. c i g UPZP (art. 108 ust. 1 pkt 2 UPZP). Z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego wyklucza się wykonawcę w okolicznościach wskazanych w art. 7 ust. 1 Ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałaniu wspieraniu agresji na Ukrainę, oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego, w okolicznościach wskazanych w art. w art. 5k

Rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie. Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Ativos sob gestão por um liquidatário: Z postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający wyklucza także wykonawcę, którego aktywami zarządza likwidator lub sąd, (art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP). Szczegółowe informacje dotyczące podstaw wykluczenia oraz składania wymaganych oświadczeń, dokumentów zawarto w Części I SWZ - IDW.

Atividades suspensas: Z postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający wyklucza także wykonawcę, którego działalność gospodarcza jest zawieszona (art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Situação análoga, como falência ao abrigo da legislação nacional: Z postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający wyklucza także wykonawcę w stosunku do którego otwarto likwidację, ogłoszono upadłość, którego aktywami zarządza likwidator lub sąd, zawarł układ z wierzycielami, którego działalność gospodarcza jest zawieszona albo znajduje się on w innej tego rodzaju sytuacji wynikającej z podobnej procedury przewidzianej w przepisach miejsca wszczęcia tej procedury (art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Insolvência: Z postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający wyklucza także wykonawcę w stosunku do którego otwarto likwidację (art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP).

Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Acordo com os credores: Z postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający wyklucza także wykonawcę który zawarł układ z wierzycielami (art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP).

Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

Falência: Z postępowania o udzielenie zamówienia zamawiający wyklucza także wykonawcę w stosunku do którego ogłoszono upadłość (art. 109 ust. 1 pkt 4 UPZP). Szczegółowo zawarto w Części I SWZ - IDW.

## 5. Lote

---

### 5.1. Lote: LOT-0001

Título: Część 5

Descrição: Część 5 zamówienia obejmuje wykonanie robót budowlanych określonych w zadaniach: 1) C1\_K2\_6.2 Budowa zbiornika retencyjnego nr 2 wraz z połączeniami sieciowymi oraz instalacjami obiektowymi w rejonie ulicy Unii Lubelskiej w Bydgoszczy, 2) C2\_K24\_6.3 Budowa zbiornika retencyjnego nr 3 wraz z połączeniami sieciowymi oraz instalacjami obiektowymi w rejonie ulicy Ceramicznej w Bydgoszczy. W ramach ww. zadań należy wykonać m.in. zbiorniki retencyjne o pojemności 308 - 395 m<sup>3</sup>, kanalizację grawitacyjną DN315-DN400 - ok. 317 m, kanalizację tłoczną DN90 - DN200 - ok. 32 m, przyłącza wodociągowe, kanalizacyjne, instalacje oczyszczonej wody opadowej, wylot, przepompownię. Szczegółowo przedmiot zamówienia opisany został w CZĘŚCI III SWZ.

#### 5.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45232130 Construção de condutas para águas pluviais

Classificação adicional (cpv): 45232431 Estação de bombagem de águas residuais, 45232454 Construção de bacia de águas pluviais, 45232421 Tratamento de águas residuais

#### 5.1.2. Local de execução

Cidade: Bydgoszcz

Subdivisão do país (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 9 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Requisito na proposta

Projeto de contratação pública total ou parcialmente financiado por fundos da UE

#### Informação sobre os fundos da União Europeia:

Identificador dos fundos da UE: FENX.01.02-IW.01-0015/23

Mais informações sobre os fundos da UE: Zamówienie jest dofinansowane z funduszy Unii Europejskiej w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021-2027.

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 5 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa) jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż 2.000.000,00 PLN (słownie: dwa miliony złotych). W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej, Zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia ze wskazaniem sumy gwarancyjnej tego ubezpieczenia. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego podmiotowych środków dowodowych, wykonawca składa inne podmiotowe środki dowodowe, które w wystarczający sposób potwierdzają spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na sytuacji finansowej lub ekonomicznej podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Jeżeli w dokumentach składanych w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu wartości sumy gwarancyjnej ubezpieczenia będą wyrażane w walutach innych niż PLN, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane w danych dokumentach wartości na PLN (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po

średnim kursie PLN w stosunku do walut obcych ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski na dzień wystawienia danego dokumentu (Tabela A kursów średnich walut obcych), a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 5 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa) posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż 2.000.000,00 PLN (słownie: dwa miliony złotych). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące sytuacji ekonomicznej lub finansowej spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej, Zamawiający żąda złożenia informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego podmiotowych środków dowodowych, wykonawca składa inne podmiotowe środki dowodowe, które w wystarczający sposób potwierdzają spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na sytuacji finansowej lub ekonomicznej podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Jeżeli w dokumentach składanych w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu wartości posiadanych środków finansowych, zdolności kredytowej, będą wyrażane w walutach innych niż PLN, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane w danych dokumentach wartości na PLN (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po średnim kursie PLN w stosunku do walut obcych ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski na dzień wystawienia danego dokumentu (Tabela A kursów średnich walut obcych), a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW..

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 5 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że będzie dysponował osobami, które skieruje do realizacji zamówienia, spełniającymi poniższe wymagania, tj. co najmniej: - Kierownikiem budowy, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót sanitarnych, posiadającym uprawnienia budowlane w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń lub odpowiadające im

uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót ogólnobudowlanych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót elektrycznych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót drogowych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowanie robotami budowlanymi w specjalności inżynierskiej drogowej bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia. Kierownicy budowy i kierownicy robót muszą posiadać uprawnienia budowlane zgodnie z ustawą z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 418 ze zm.) oraz rozporządzeniem Ministra Inwestycji i Rozwoju z dnia 29 kwietnia 2019 r. w sprawie przygotowania zawodowego do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie (Dz. U. z 2019 r. poz. 831) lub odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, które zostały wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów. W przypadku dysponowania osobami będącymi obywatelami państw członkowskich Unii Europejskiej, Konfederacji Szwajcarskiej oraz państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, kwestie uprawnień należy rozpatrywać z uwzględnieniem art. 12a ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane oraz ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa (t.j. Dz. U. z 2025 poz. 1783) oraz ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (t.j. Dz. U. z 2026 poz. 166). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia, Zamawiający żąda złożenia odpowiedniego dla danej Części zamówienia – zgodnie z odpowiednim dla danej Części wzorem stanowiącym Załącznik do IDW, wykazu osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych i uprawnień niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Referências sobre obras especificadas

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 5 zostanie spełniony, jeżeli wykonawca wykaże, że wykonał w okresie ostatnich 7 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, co najmniej jedno zadanie polegające na budowie lub przebudowie co najmniej jednego podziemnego kubaturowego obiektu budowlanego żelbetowego o kubaturze nie mniejszej niż 300 m<sup>3</sup>. Pod pojęciem „Zadania” Zamawiający rozumie roboty budowlane wykonane w ramach jednej umowy. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie doświadczenia wykonawcy spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, w zakresie doświadczenia wykonawcy, Zamawiający żąda złożenia odpowiednio dla danej Części zamówienia – zgodnie z odpowiednim dla danej Części wzorem stanowiącym Załącznik do IDW, wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 7 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, daty i miejsca wykonania oraz podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane oraz załącza dowody określające, czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne odpowiednie dokumenty. Jeżeli wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji robót budowlanych wykonanych wspólnie z innymi wykonawcami, wykaz robót budowlanych dotyczy robót budowlanych, w których wykonaniu wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. W odniesieniu do warunków dotyczących kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia, wykonawcy mogą polegać na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, jeżeli podmioty te wykonują roboty budowlane lub usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane. Wykonawca, który polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Nome: Kryterium "Cena"

Descrição: Najkorzystniejszą Ofertą w danej Części zamówienia będzie oferta, która uzyska największą liczbę punktów na podstawie kryterium oceny ofert "Cena". Waga kryterium "Cena" - 100%. Maksymalna liczba punktów za kryterium "Cena" - 100 punktów. W przypadku kryterium „Cena” oferta otrzyma zaokrągloną do dwóch miejsc po przecinku liczbę punktów wynikającą z działania:  $P_i(C) = C_{min}/C_i \times 100$ , gdzie:  $P_i(C)$  - liczba punktów jakie otrzyma oferta badana za kryterium „Cena”;  $C_{min}$  - najniższa cena spośród wszystkich ważnych i nieodrzuconych ofert;  $C_i$  - cena oferty badanej. Ocenie zostaną poddane wyłącznie oferty niepodlegające odrzuceniu. Jeżeli nie można dokonać wyboru najkorzystniejszej oferty ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wzywa wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez Zamawiającego

ofert dodatkowych zawierających nową cenę. Wykonawcy, składając oferty dodatkowe, nie mogą oferować cen wyższych niż zaoferowane w uprzednio złożonych przez nich ofertach. Szczegółowy opis kryteriów i sposobu oceny ofert zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Wysokość wymaganego przez Zamawiającego wadium dla Części 5 wynosi: 120.000,00 PLN (słownie: sto dwadzieścia tysięcy złotych). Wadium należy wnieść przed upływem terminu składania ofert i utrzymywać nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 UPZP. Wadium może być wnoszone, według wyboru wykonawcy, w jednej lub w kilku następujących formach, określonych w art. 97 ust. 7 UPZP: 1) pieniądzu; 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielonych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt. 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości. Wadium wnoszone w pieniądzu należy wpłacić przelewem na konto Zamawiającego nr 39 1240 3493 1111 0010 6371 1311 z adnotacją: „WADIUM – Bydgoszcz zielono-niebieska. Retencja i zagospodarowanie wód opadowych lub roztopowych. Zadanie 4 i 5. Część 5, Część 6, Część 7, Część nr ...” (wskazać numer części zamówienia, której dotyczy wadium, tj. 5). Zabezpieczenie należytego wykonania umowy ustala się w wysokości 5% ceny całkowitej (brutto) podanej w ofercie dla danej Części zamówienia. Zabezpieczenie wnosi się przed zawarciem umowy. Zabezpieczenie może być wnoszone według wyboru wykonawcy, w jednej lub w kilku następujących formach, określonych w art. 450 ust. 1 UPZP. Szczegółowe informacje dot. wadium i zabezpieczenia zamieszczono w Części I SWZ - IDW.

Prazo para a receção das propostas: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 120 Dias

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 22/07/2026 12:30:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Local: Otwarcie ofert poprzez ich rozszyfrowanie nastąpi na Platformie.

Informações adicionais: Termin związania ofertą wynosi 120 dni od dnia terminu składania ofert i został określony datą dzienną w pkt 16.1 Części I SWZ (IDW). W przypadku awarii systemu teleinformatycznego przy użyciu którego Zamawiający dokonuje otwarcia ofert, która powoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert następuje niezwłocznie po usunięciu awarii. Zamawiający poinformuje o zmianie terminu otwarcia ofert na stronie internetowej prowadzonego postępowania. Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia ofert.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Warunki realizacji umowy określono w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ. Zmiany postanowień zawartej umowy, w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru wykonawcy, określono w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ.

Faturação eletrónica: Permitido

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego (art. 58 UPZP). Jeżeli oferta wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zamawiający będzie żądać przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego, kopii umowy regulującej współpracę tych wykonawców. Szczegółowe informacje zawarte w Części I SWZ - IDW.

Condições financeiras: Zamawiający nie przewiduje rozliczeń w walutach obcych.

Zamawiający dopuszcza możliwość udzielenia zaliczki na poczet wykonania zamówienia.

Szczegółowe zasady i sposób rozliczeń określone zostały w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ.

**5.1.15. Técnicas****Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: 1. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 4. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. Wszelkie kwestie dotyczące Odwołania zostały uregulowane w Dziale IX ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (UPZP).

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

#### **5.1. Lote: LOT-0002**

Título: Część 6

Descrição: Część 6 zamówienia obejmuje wykonanie robót budowlanych określonych w zadaniu: C3\_K13K13.1\_4.37\_4.38\_4.39\_4.40\_4.41\_4.42\_4.43\_4.44 Budowa zbiornika retencyjno-buforowego wraz z połączeniami sieciowymi oraz instalacjami obiektowymi, przepompowni cyrkulacyjnej, systemu oczyszczania, adaptacji stawów wraz z wylotami i przepustami oraz zagospodarowanie terenu wokół stawów – w rejonie Doliny Pięciu Stawów. W ramach ww. zadań należy wykonać m.in. zbiornik retencyjny o pojemności 608 m3, kanalizację grawitacyjną DN600 - DN200 - ok. 16 m, kanalizację tłoczną DN200 - DN90 - ok. 459 m, komorę technologiczną, oczyszczalnię, wyloty, przepusty, przepompownię. Szczegółowo przedmiot zamówienia opisany został w CZEŚCI III SWZ.

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45232130 Construção de condutas para águas pluviais

Classificação adicional (cpv): 45232431 Estação de bombagem de águas residuais, 45232454 Construção de bacia de águas pluviais, 45232421 Tratamento de águas residuais

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Bydgoszcz

Subdivisão do país (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

País: Polónia

##### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 9 Meses

##### **5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

##### **5.1.6. Informações gerais**

###### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Requisito na proposta

Projeto de contratação pública total ou parcialmente financiado por fundos da UE

###### **Informação sobre os fundos da União Europeia:**

Identificador dos fundos da UE: FENX.01.02-IW.01-0015/23

Mais informações sobre os fundos da UE: Zamówienie jest dofinansowane z funduszy Unii Europejskiej w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021-2027.

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

##### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 6 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa) jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż 2.000.000,00 PLN (słownie: dwa miliony złotych). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące sytuacji ekonomicznej lub finansowej spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej, Zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia ze wskazaniem sumy gwarancyjnej tego ubezpieczenia. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego podmiotowych środków dowodowych, wykonawca składa inne podmiotowe środki dowodowe, które w wystarczający sposób potwierdzają spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na sytuacji finansowej lub ekonomicznej podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Jeżeli w dokumentach składanych w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu wartości sumy gwarancyjnej ubezpieczenia będą wyrażane w walutach innych niż PLN, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane w danych dokumentach wartości na PLN (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po średnim kursie PLN w stosunku do walut obcych ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski na dzień wystawienia danego dokumentu (Tabela A kursów średnich walut obcych), a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 6 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa) posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż 2.000.000,00 PLN (słownie: dwa miliony złotych). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące sytuacji ekonomicznej lub finansowej spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej, Zamawiający żąda złożenia informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego podmiotowych środków dowodowych, wykonawca składa inne podmiotowe środki dowodowe,

które w wystarczający sposób potwierdzają spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na sytuacji finansowej lub ekonomicznej podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Jeżeli w dokumentach składanych w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu wartości posiadanych środków finansowych, zdolności kredytowej, będą wyrażane w walutach innych niż PLN, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane w danych dokumentach wartości na PLN (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po średnim kursie PLN w stosunku do walut obcych ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski na dzień wystawienia danego dokumentu (Tabela A kursów średnich walut obcych), a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 6 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że będzie dysponował osobami, które skieruje do realizacji zamówienia, spełniającymi poniższe wymagania, tj. co najmniej: - Kierownikiem budowy, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót sanitarnych, posiadającym uprawnienia budowlane w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót ogólnobudowlanych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót elektrycznych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót drogowych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowanie robotami budowlanymi w specjalności inżynierskiej drogowej bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia. Kierownicy budowy i kierownicy robót muszą posiadać uprawnienia budowlane zgodnie z ustawą z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 418 ze zm.) oraz rozporządzeniem Ministra Inwestycji i Rozwoju z dnia 29 kwietnia 2019 r. w sprawie przygotowania zawodowego do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie (Dz. U. z 2019 r. poz. 831) lub odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, które zostały wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów. W

przypadku dysponowania osobami będącymi obywatelami państw członkowskich Unii Europejskiej, Konfederacji Szwajcarskiej oraz państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, kwestie uprawnień należy rozpatrywać z uwzględnieniem art. 12a ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane oraz ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa (t.j. Dz. U. z 2025 poz. 1783) oraz ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (t.j. Dz. U. z 2026 poz. 166). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia, Zamawiający żąda złożenia odpowiedniego dla danej Części zamówienia – zgodnie z odpowiednim dla danej Części wzorem stanowiącym Załącznik do IDW, wykazu osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych i uprawnień niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Referências sobre obras especificadas

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 6 zostanie spełniony, jeżeli wykonawca wykaże, że wykonał w okresie ostatnich 7 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, co najmniej jedno zadanie polegające na budowie lub przebudowie co najmniej jednego podziemnego kubaturowego obiektu budowlanego żelbetowego o kubaturze nie mniejszej niż 500 m<sup>3</sup>. Pod pojęciem „Zadania” Zamawiający rozumie roboty budowlane wykonane w ramach jednej umowy. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie doświadczenia wykonawcy spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, w zakresie doświadczenia wykonawcy, Zamawiający żąda złożenia odpowiednio dla danej Części zamówienia – zgodnie z odpowiednim dla danej Części wzorem stanowiącym Załącznik do IDW, wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 7 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, daty i miejsca wykonania oraz podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane oraz załącza dowody określające, czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów –

inne odpowiednie dokumenty. Jeżeli wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji robot budowlanych wykonanych wspólnie z innymi wykonawcami, wykaz robót budowlanych dotyczy robót budowlanych, w których wykonaniu wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. W odniesieniu do warunków dotyczących kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia, wykonawcy mogą polegać na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, jeżeli podmioty te wykonują roboty budowlane lub usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane. Wykonawca, który polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Nome: Kryterium "Cena"

Descrição: Najkorzystniejszą Ofertą w danej Części zamówienia będzie oferta, która uzyska największą liczbę punktów na podstawie kryterium oceny ofert "Cena". Znaczenie kryterium "Cena" - 100%. Maksymalna liczba punktów za kryterium "Cena" - 100 punktów. W przypadku kryterium „Cena” oferta otrzyma zaokrągloną do dwóch miejsc po przecinku liczbę punktów wynikającą z działania:  $Pi(C) = C_{min}/C_i \times 100$ , gdzie:  $Pi(C)$  - liczba punktów jakie otrzyma oferta badana za kryterium „Cena”;  $C_{min}$  - najniższa cena spośród wszystkich ważnych i nieodrzuconych ofert;  $C_i$  - cena oferty badanej. Ocenie zostaną poddane wyłącznie oferty niepodlegające odrzuceniu. Jeżeli nie można dokonać wyboru najkorzystniejszej oferty ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wzywa wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez Zamawiającego ofert dodatkowych zawierających nową cenę. Wykonawcy, składając oferty dodatkowe, nie mogą oferować cen wyższych niż zaoferowane w uprzednio złożonych przez nich ofertach. Szczegółowy opis kryteriów i sposobu oceny ofert zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Wysokość wymaganego przez Zamawiającego wadium dla Części 6 wynosi: 144.000,00 PLN (słownie: sto czterdzieści cztery tysiące złotych). Wadium

należy wnieść przed upływem terminu składania ofert i utrzymywać nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 UPZP. Wadium może być wnoszone, według wyboru wykonawcy, w jednej lub w kilku następujących formach, określonych w art. 97 ust. 7 UPZP: 1) pieniądzu; 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielonych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt. 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości. Wadium wnoszone w pieniądzu należy wpłacić przelewem na konto Zamawiającego nr 39 1240 3493 1111 0010 6371 1311 z adnotacją: „WADIUM – Bydgoszcz zielono-niebieska. Retencja i zagospodarowanie wód opadowych lub roztopowych. Zadanie 4 i 5. Część 5, Część 6, Część 7, Część nr ...” (wskazać numer części zamówienia, której dotyczy wadium, tj. 6). Zabezpieczenie należytego wykonania umowy ustala się w wysokości 5% ceny całkowitej (brutto) podanej w ofercie dla danej Części zamówienia. Zabezpieczenie wnosi się przed zawarciem umowy. Zabezpieczenie może być wnoszone według wyboru wykonawcy, w jednej lub w kilku następujących formach, określonych w art. 450 ust. 1 UPZP. Szczegółowe informacje dot. wadium i zabezpieczenia zamieszczono w Części I SWZ - IDW.

Prazo para a receção das propostas: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 120 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 22/07/2026 12:30:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Local: Otwarcie ofert poprzez ich rozszyfrowanie nastąpi na Platformie.

Informações adicionais: Termin związania ofertą wynosi 120 dni od dnia terminu składania ofert i został określony datą dzienną w pkt 16.1 Części I SWZ (IDW). W przypadku awarii systemu teleinformatycznego przy użyciu którego Zamawiający dokonuje otwarcia ofert, która powoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert następuje niezwłocznie po usunięciu awarii. Zamawiający poinformuje o zmianie terminu otwarcia ofert na stronie internetowej prowadzonego postępowania. Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia ofert.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Warunki realizacji umowy określono w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ. Zmiany postanowień zawartej umowy, w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru wykonawcy, określono w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ.

Faturação eletrónica: Permitido

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego (art. 58 UPZP). Jeżeli oferta wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zamawiający będzie żądać przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego, kopii umowy regulującej współpracę tych wykonawców. Szczegółowe informacje zawarte w Części I SWZ - IDW.

Condições financeiras: Zamawiający nie przewiduje rozliczeń w walutach obcych.

Zamawiający dopuszcza możliwość udzielenia zaliczki na poczet wykonania zamówienia.

Szczegółowe zasady i sposób rozliczeń określone zostały w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: 1. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 4. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. Wszelkie kwestie dotyczące Odwołania zostały uregulowane w Dziale IX ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (UPZP).

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

#### **5.1. Lote: LOT-0003**

Título: Część 7

Descrição: Część 7 zamówienia obejmuje wykonanie robót budowlanych określonych w zadaniach: 1) C3\_K83\_8.1 Budowa komory technologicznej wraz z przynależną infrastrukturą dla zagospodarowania wód deszczowych ze zlewni zbiornika C3\_K83\_8.1 zlokalizowanego przy ul. Wały Jagiellońskie w Bydgoszczy. 2) C4\_B\_2.0 Budowa sieci kanalizacji deszczowej i zbiornika retencyjno-infiltracyjnego wraz z przynależną infrastrukturą techniczną oraz budową drogi dojazdowej w ul. Przy Tartaku w Bydgoszczy. 3) C4\_K31\_1.0 Zagospodarowanie wód opadowych na terenie Stacji Ujęcia Wody „Czyżkówko” – ul. Koronowska 96 w Bydgoszczy. 4) C4\_K87\_2.0 Zielony dach ekstensywny (taras nad bufetem) – ul. Toruńska 103 w Bydgoszczy. 5) C4\_B\_3.0 Retencja wód opadowych i roztopowych z dachów budynków oczyszczalni ścieków Fordon. W ramach ww. zadań należy wykonać m.in. zbiornik rozsączający o pojemności 1071 m<sup>3</sup>, kanalizację grawitacyjną DN630 - DN400 - ok. 189 m,

komorę technologiczną, oczyszczalnię, przyłącza wodociągowe, kanalizacyjne, instalacje oczyszczonej wody opadowej, zieloną ścianę, zielone dachy, ogrody deszczowe. Szczegółowo przedmiot zamówienia opisany został w CZEŚCI III SWZ. Zamawiający informuje, że dokumentację projektową, dla poniższych zadań określonych w Części 7 zamówienia: • C4\_K31\_1.0 Zagospodarowanie wód opadowych na terenie Stacji Ujęcia Wody „Czyżkówko” – ul. Koronowska 96 w Bydgoszczy, • C4\_K87\_2.0 Zielony dach ekstensywny (taras nad bufetem) – ul. Toruńska 103 w Bydgoszczy, • C4\_B\_3.0 Retencja wód opadowych i roztopowych z dachów budynków oczyszczalni ścieków Fordon, stanowią informacje o charakterze poufnym w rozumieniu art. 18 ust. 4 UPZP i nie mogą zostać udostępnione na zasadach ogólnych. Wykonawca/podwykonawca oraz ich pracownicy zobowiązani są nie ujawniać tych informacji osobom trzecim zarówno w okresie trwania postępowania o zamówienie publiczne, jak i po ogłoszeniu jego wyniku oraz po zawarciu umowy z wybranym Wykonawcą, lecz zobowiązani są chronić ich poufny charakter. Zgodnie z dyspozycją art. 133 ust. 3 UPZP Zamawiający określa w CZEŚCI I SWZ (IDW) oraz poniżej sposób dostępu do tych informacji oraz wymagania związane z ochroną ich poufnego charakteru: 1) Zamawiający przekaze Wykonawcy informacje zawarte w CZEŚCI III SWZ stanowią informacje o charakterze poufnym po otrzymaniu od Wykonawcy Wniosku o udostępnienie informacji prawnie chronionych (dalej w treści „WNIOSEK”), podpisanego przez uprawnionego do reprezentacji przedstawiciela Wykonawcy, zawierającego zobowiązanie do zachowania poufności. Jeżeli umocowanie do reprezentacji Wykonawcy nie wynika z bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, w szczególności z rejestrów publicznych w rozumieniu ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji podmiotów realizujących zadania publiczne, do WNIOSKU należy dołączyć stosowne pełnomocnictwo. 2) Wzór WNIOSKU, obejmujący oświadczenie o przestrzeganiu określonych w nim wymogów Zamawiającego dotyczących zachowania poufnego charakteru informacji zawartych w CZEŚCI III SWZ Załącznik nr 9 do IDW. 3) WNIOSEK należy złożyć w postaci elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym za pośrednictwem Platformy. 4) Zamawiający przekaze Wykonawcom na adres poczty wskazany we WNIOSKU: a. informacje poufne zawarte w CZEŚCI III SWZ na nośniku elektronicznym za pośrednictwem posłańca lub operatora pocztowego, b. hasło dostępu do tych informacji drogą elektroniczną na adresy e-mail wskazane we WNIOSKU. Informacje o charakterze poufnym w rozumieniu art. 18 ust. 4 UPZP stanowią również wszelkie informacje udostępniane przez Zamawiającego w celu udzielenia wyjaśnień i dokonania zmian treści CZEŚCI III SWZ stanowiącej informacje o charakterze poufnym na podstawie odpowiednio art. 135 i 137 UPZP. Zamawiający zastrzega, że takie wyjaśnienia i zmiany, zawierające informacje o poufnym charakterze zostaną udostępnione wyłącznie tym Wykonawcom, którzy złożyli wniosek, o którym mowa w pkt. 4.19 ppkt. 2) CZEŚCI I SWZ (IDW), z zachowaniem zasady, iż treść zapytań wraz z wyjaśnieniami udostępni się bez ujawniania źródła zapytania.

#### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45232130 Construção de condutas para águas pluviais

Classificação adicional (cpv): 45232431 Estação de bombagem de águas residuais, 45232454

Construção de bacia de águas pluviais, 45232421 Tratamento de águas residuais, 45112712

Trabalhos de paisagismo em jardins, 71421000 Serviços de jardinagem paisagística

#### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Bydgoszcz

Subdivisão do país (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 9 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Requisito na proposta

Projeto de contratação pública total ou parcialmente financiado por fundos da UE

#### Informação sobre os fundos da União Europeia:

Identificador dos fundos da UE: FENX.01.02-IW.01-0015/23

Mais informações sobre os fundos da UE: Zamówienie jest dofinansowane z funduszy Unii Europejskiej w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021-2027.

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 7 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa) jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż 2.000.000,00 PLN (słownie: dwa miliony złotych). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące sytuacji ekonomicznej lub finansowej spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej, Zamawiający żąda złożenia dokumentów potwierdzających, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia ze wskazaniem sumy gwarancyjnej tego ubezpieczenia. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego podmiotowych środków dowodowych, wykonawca składa inne podmiotowe środki dowodowe, które w wystarczający sposób potwierdzają spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na sytuacji finansowej lub ekonomicznej podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Jeżeli w dokumentach składanych w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu wartości sumy gwarancyjnej ubezpieczenia będą wyrażane w walutach innych niż PLN, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane w danych dokumentach

wartości na PLN (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po średnim kursie PLN w stosunku do walut obcych ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski na dzień wystawienia danego dokumentu (Tabela A kursów średnich walut obcych), a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 7 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa) posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż 2.000.000,00 PLN (słownie: dwa milony złotych). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące sytuacji ekonomicznej lub finansowej spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej, Zamawiający żąda złożenia informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem. Jeżeli z uzasadnionych przyczyn wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego podmiotowych środków dowodowych, wykonawca składa inne podmiotowe środki dowodowe, które w wystarczający sposób potwierdzają spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku udziału w postępowaniu dotyczącego sytuacji ekonomicznej lub finansowej. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na sytuacji finansowej lub ekonomicznej podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Jeżeli w dokumentach składanych w celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu wartości posiadanych środków finansowych, zdolności kredytowej, będą wyrażane w walutach innych niż PLN, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane w danych dokumentach wartości na PLN (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po średnim kursie PLN w stosunku do walut obcych ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski na dzień wystawienia danego dokumentu (Tabela A kursów średnich walut obcych), a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Warunek dla Części 7 zostanie spełniony jeżeli wykonawca wykaże, że będzie dysponował osobami, które skieruje do realizacji zamówienia, spełniającymi poniższe wymagania, tj. co najmniej: - Kierownikiem budowy, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót sanitarnych, posiadającym uprawnienia budowlane w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych,

gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót ogólnobudowlanych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót elektrycznych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia, - Kierownikiem robót drogowych, posiadającym uprawnienia budowlane do kierowanie robotami budowlanymi w specjalności inżynierskiej drogowej bez ograniczeń lub odpowiadające im uprawnienia budowlane wydane na podstawie poprzednio obowiązujących przepisów, adekwatne do realizacji przedmiotu zamówienia. Kierownicy budowy i kierownicy robót muszą posiadać uprawnienia budowlane zgodnie z ustawą z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 418 ze zm.) oraz rozporządzeniem Ministra Inwestycji i Rozwoju z dnia 29 kwietnia 2019 r. w sprawie przygotowania zawodowego do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie (Dz. U. z 2019 r. poz. 831) lub odpowiadające im ważne uprawnienia budowlane, które zostały wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów. W przypadku dysponowania osobami będącymi obywatelami państw członkowskich Unii Europejskiej, Konfederacji Szwajcarskiej oraz państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, kwestie uprawnień należy rozpatrywać z uwzględnieniem art. 12a ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane oraz ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. o samorządach zawodowych architektów oraz inżynierów budownictwa (t.j. Dz. U. z 2025 poz. 1783) oraz ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (t.j. Dz. U. z 2026 poz. 166). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, w zakresie osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia, Zamawiający żąda złożenia odpowiedniego dla danej Części zamówienia – zgodnie z odpowiednim dla danej Części wzorem stanowiącym Załącznik do IDW, wykazu osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych i uprawnień niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. Wykonawca, który polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

**Critério:** Referências sobre obras especificadas

**Descrição do critério de seleção:** Warunek dla Części 7 zostanie spełniony, jeżeli wykonawca wykaże, że wykonał w okresie ostatnich 7 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, co najmniej jedno zadanie polegające na budowie lub przebudowie co najmniej jednego podziemnego kubaturowego obiektu budowlanego o kubaturze nie mniejszej niż 500 m<sup>3</sup>. Pod pojęciem „Zadania” Zamawiający rozumie roboty budowlane wykonane w ramach jednej umowy. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia warunki udziału w postępowaniu dotyczące zdolności technicznej lub zawodowej w zakresie doświadczenia wykonawcy spełniają łącznie. W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, w zakresie doświadczenia wykonawcy, Zamawiający żąda złożenia odpowiednio dla danej Części zamówienia – zgodnie z odpowiednim dla danej Części wzorem stanowiącym Załącznik do IDW, wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 7 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, daty i miejsca wykonania oraz podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane oraz załącza dowody określające, czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne odpowiednie dokumenty. Jeżeli wykonawca powołuje się na doświadczenie w realizacji robót budowlanych wykonanych wspólnie z innymi wykonawcami, wykaz robót budowlanych dotyczy robót budowlanych, w których wykonaniu wykonawca ten bezpośrednio uczestniczył. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania ww. warunków udziału w postępowaniu, polegać na zdolnościach technicznych lub zawodowych podmiotów udostępniających zasoby, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych, na zasadach określonych w art. 118 UPZP. W odniesieniu do warunków dotyczących kwalifikacji zawodowych lub doświadczenia, wykonawcy mogą polegać na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, jeżeli podmioty te wykonują roboty budowlane lub usługi, do realizacji których te zdolności są wymagane. Wykonawca, który polega na zdolnościach podmiotów udostępniających zasoby, składa, wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia (sporządzone zgodnie z odpowiednim dla danej Części zamówienia wzorem stanowiącym Załącznik do IDW) lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Szczegółowe informacje zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

**Critério:**

Tipo: Preço

Nome: Kryterium "Cena"

**Descrição:** Najkorzystniejszą Ofertą w danej Części zamówienia będzie oferta, która uzyska największą liczbę punktów na podstawie kryterium oceny ofert "Cena". Znaczenie kryterium "Cena" - 100%. Maksymalna liczba punktów za kryterium "Cena" - 100 punktów. W przypadku kryterium „Cena” oferta otrzyma zaokrągloną do dwóch miejsc po przecinku liczbę punktów wynikającą z działania:  $P_i(C) = C_{min}/C_i \times 100$ , gdzie:  $P_i(C)$  - liczba punktów jakie otrzyma oferta badana za kryterium „Cena”;  $C_{min}$  - najniższa cena spośród wszystkich ważnych i nieodrzuconych ofert;  $C_i$  - cena oferty badanej. Ocenie zostaną poddane wyłącznie oferty niepodlegające odrzuceniu. Jeżeli nie można dokonać wyboru najkorzystniejszej oferty ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wzywa

wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez Zamawiającego ofert dodatkowych zawierających nową cenę. Wykonawcy, składając oferty dodatkowe, nie mogą oferować cen wyższych niż zaoferowane w uprzednio złożonych przez nich ofertach. Szczegółowy opis kryteriów i sposobu oceny ofert zawarto w Części I SWZ - IDW.

#### 5.1.11. Documentos do concurso

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

#### 5.1.12. Condições do concurso

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Wysokość wymaganego przez Zamawiającego wadium dla Części 7 wynosi: 108.000,00 PLN (słownie: sto osiem tysięcy złotych). Wadium należy wnieść przed upływem terminu składania ofert i utrzymywać nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 UPZP. Wadium może być wnoszone, według wyboru wykonawcy, w jednej lub w kilku następujących formach, określonych w art. 97 ust. 7 UPZP: 1) pieniądzu; 2) gwarancjach bankowych; 3) gwarancjach ubezpieczeniowych; 4) poręczeniach udzielonych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt. 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości. Wadium wnoszone w pieniądzu należy wpłacić przelewem na konto Zamawiającego nr 39 1240 3493 1111 0010 6371 1311 z adnotacją: „WADIUM – Bydgoszcz zielono-niebieska. Retencja i zagospodarowanie wód opadowych lub roztopowych. Zadanie 4 i 5. Część 5, Część 6, Część 7, Część nr ...” (wskazać numer części zamówienia, której dotyczy wadium, tj. 7). Zabezpieczenie należytego wykonania umowy ustala się w wysokości 5% ceny całkowitej (brutto) podanej w ofercie dla danej Części zamówienia. Zabezpieczenie wnosi się przed zawarciem umowy. Zabezpieczenie może być wnoszone według wyboru wykonawcy, w jednej lub w kilku następujących formach, określonych w art. 450 ust. 1 UPZP. Szczegółowe informacje dot. wadium i zabezpieczenia zamieszczono w Części I SWZ - IDW.

Prazo para a receção das propostas: 22/07/2026 12:00:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 120 Dias

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 22/07/2026 12:30:00 (UTC+01:00) hora da Europa Central, hora de verão da Europa Ocidental

Local: Otwarcie ofert poprzez ich rozszyfrowanie nastąpi na Platformie.

Informações adicionais: Termin związania ofertą wynosi 120 dni od dnia terminu składania ofert i został określony datą dzienną w pkt 16.1 Części I SWZ (IDW). W przypadku awarii systemu teleinformatycznego przy użyciu którego Zamawiający dokonuje otwarcia ofert, która powoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego,

otwarcie ofert następuje niezwłocznie po usunięciu awarii. Zamawiający poinformuje o zmianie terminu otwarcia ofert na stronie internetowej prowadzonego postępowania. Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia ofert.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:  
Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Warunki realizacji umowy określono w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ. Zmiany postanowień zawartej umowy, w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru wykonawcy, określono w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ.

Faturação eletrónica: Permitido

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego (art. 58 UPZP). Jeżeli oferta wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zamawiający będzie żądać przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego, kopii umowy regulującej współpracę tych wykonawców. Szczegółowe informacje zawarte w Części I SWZ - IDW.

Condições financeiras: Zamawiający nie przewiduje rozliczeń w walutach obcych.

Zamawiający dopuszcza możliwość udzielenia zaliczki na poczet wykonania zamówienia.

Szczegółowe zasady i sposób rozliczeń określone zostały w proponowanych postanowieniach umowy zawartych w Warunkach Kontraktu, stanowiących Część II SWZ.

**5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: 1. Odwołanie wnosi się w terminie: (a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, (b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. (a). 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 4. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o

udzieleniu zamówienia. Wszelkie kwestie dotyczące Odwołań zostały uregulowane w Dziale IX ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (UPZP).

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

## 8. Organizações

---

### 8.1. ORG-0001

Nome oficial: Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Bydgoszczy - spółka z o.o.

Número de registo: 5540309241

Departamento: Dział Zamówień

Endereço postal: ul. Toruńska 103

Cidade: Bydgoszcz

Código postal: 85-817

Subdivisão do país (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

País: Polónia

Ponto de contacto: Dział Zamówień

Correio eletrónico: [tz4@mwik.bydgoszcz.pl](mailto:tz4@mwik.bydgoszcz.pl)

Telefone: +48525860986

Endereço Internet: <http://www.mwik.bydgoszcz.pl>

Ponto terminal para o intercâmbio de informações (URL): <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1314101>

Perfil do adquirente: [https://platformazakupowa.pl/pn/mwik\\_bydgoszcz](https://platformazakupowa.pl/pn/mwik_bydgoszcz)

#### **Funções desta organização:**

Adquirente

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

Organização que recebe pedidos de participação

Organização responsável pelo tratamento das propostas

### 8.1. ORG-0002

Nome oficial: Urząd Zamówień Publicznych - Krajowa Izba Odwoławcza

Número de registo: 5262239325

Departamento: Departament Odwołań

Endereço postal: ul. Postępu 17A

Cidade: Warszawa

Código postal: 02-676

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

País: Polónia

Ponto de contacto: Sekretariat Biura Odwołań

Correio eletrónico: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Endereço Internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Ponto terminal para o intercâmbio de informações (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>

**Funções desta organização:**

Instância de recurso

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso

**8.1. ORG-0000**

Nome oficial: Publications Office of the European Union

Número de registo: PUBL

Cidade: Luxembourg

Código postal: 2417

Subdivisão do país (NUTS): Luxembourg (LU000)

País: Luxemburgo

Correio eletrónico: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefone: +352 29291

Endereço Internet: <https://op.europa.eu>

**Funções desta organização:**

TED eSender

## 10. Alteração

---

Versão do anúncio anterior a alterar

:

460131-2026

Principal motivo da alteração

:

Informações atualizadas

Descrição

:

Zmiana terminu składania ofert oraz zmiana daty otwarcia ofert w Części 5, Części 6 i Części 7.

**10.1. Alteração**

Identificador da secção: LOT-0001

Identificador da secção: LOT-0002

Identificador da secção: LOT-0003

Descrição das alterações: W sekcji 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia. Termin składania ofert: 22/07/2026. Godzina składania ofert bez zmian. W sekcji 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia. Data otwarcia: 22/07/2026. Godzina otwarcia bez zmian.

## Informações sobre o anúncio

---

Identificador/versão do anúncio: 32203b15-cc05-4a84-b022-da3863a3c04f - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 17

Data de envio do anúncio: 14/07/2026 11:05:34 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: polaco

Número de publicação do anúncio: 489017-2026

N.º de edição do JO S: 134/2026

Data de publicação: 15/07/2026